

# Wybory 2024 w Meklemburgii-Pomorzu Przednim



**20** PYTAŃ  
ODPOWIEDZI

### Inne broszury LpB MV w języku niemieckim

- » Pan Müller zostaje radnym miejskim
- » Pani Fischer dostaje się do parlamentu krajowego
- » O LpB w pigułce
- » Wybory do parlamentu federalnego i parlamentów krajów związkowych
- » Uchodźcy w Meklemburgii-Pomorzu Przednim
- » Europa w Meklemburgii-Pomorzu Przednim
- » Mowa nienawiści i nieprawdziwe wiadomości
- » Media w MV



Dostępne na:  
[lpb-mv.de](https://lpb-mv.de)



## Kiedy odbędą się wybory w tym roku



Jeden dzień wyborów, dwa różne głosowania. W dniu 9 czerwca 2024 r. w Meklemburgii-Pomorzu Przednim odbędą się wybory samorządowe i wybory do Parlamentu Europejskiego. Udział w głosowaniu mogą wziąć także Polacy zameldowani na stałe w Niemczech. W tej broszurze odpowiadamy na najważniejsze pytania.





## Czym są wybory europejskie



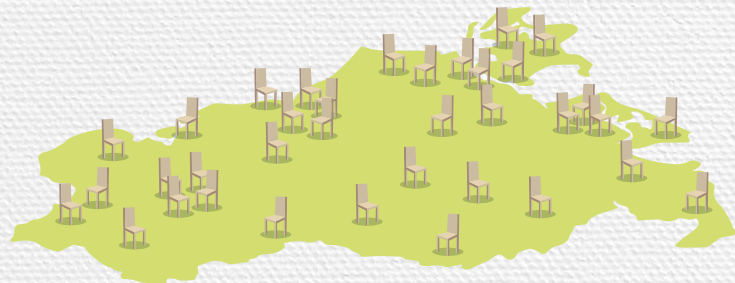
Wybory europejskie odbywają się co pięć lat. Tym samym członkowie Parlamentu Europejskiego z siedzibą w Strasburgu są wybierani w każdym państwie członkowskim UE osobno. Wybory mogą odbywać się w ciągu czterech dni: od czwartku do niedzieli. Na przykład w Holandii głosowanie ma miejsce w czwartek, w Irlandii w piątek, a w Niemczech i w Polsce w niedzielę. Parlament Europejski wraz z Radą Unii Europejskiej uchwała prawo Unii Europejskiej i zatwierdza budżet. Parlament decyduje również o umowach międzynarodowych i kontroluje Radę UE oraz Komisję Europejską.



## Czym są wybory samorządowe



9 czerwca w MV wybrani zostaną również przedstawiciele władz lokalnych, tj. członkowie rad gmin i miast oraz rad powiatów. Głosowanie odbędzie się w ponad 700 miastach i gminach w całym kraju związkowym, a do rozdysponowania będzie około 8000 miejsc. Do tej liczby dochodzą także burmistrzowie honorowi.





## Kto może głosować



Do głosowania w MV uprawnionych jest 1,3 miliona osób. W obu wyborach obowiązują następujące zasady: Uprawnieni do głosowania są wszyscy obywatele Niemiec i obywatele UE, którzy od co najmniej 37 dni mają główne miejsce zamieszkania na danym obszarze wyborczym lub zwykle tam przebywają, nie zostali pozbawieni prawa wyborczego i otrzymali kartę wyborczą, lub są wpisani na listę wyborców. Nie ma już różnic odnośnie wieku uprawniającego do głosowania. Głosować można od 16. roku życia. Informacje dla młodych



wyborców dostępne są na Instagramie – [@ue16\\_mv](#) – oraz na stronie [mit16waehlen.de](https://www.mit16waehlen.de).

## W jaki sposób zostaną powiadomiony



Około czterech do sześciu tygodni przed wyborami wszyscy uprawnieni wyborcy otrzymają list ze szczegółowymi informacjami na temat daty wyborów, właściwego lokalu wyborczego i dostępności lokali wyborczych dla osób niepełnosprawnych. Powiadomienie zawiera również formularz, który można wykorzystać do złożenia wniosku o kartę wyborczą, na przykład do głosowania korespondencyjnego. Każdy, kto nie otrzymał karty wyborczej do 19 maja 2024 r., powinien sprawdzić w urzędzie miasta lub gminy, czy znajduje się na liście wyborców.





## Jak działa głosowanie korespondencyjne



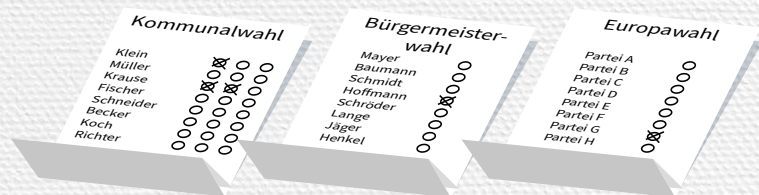
Chcesz zagłosować, ale nie możesz tego zrobić w dniu wyborów? Nie ma problemu. Możesz również oddać swój głos korespondencyjnie. Wniosek o wydanie karty do głosowania można złożyć w urzędzie gminy lub miasta. Formularz znajduje się w zawiadomieniu o wyborach. O dokumenty można jednak poprosić również nieformalnie – w niektórych przypadkach także drogą internetową.

Jeśli złożysz wniosek osobiście, możesz głosować na miejscu za pośrednictwem poczty. Jeśli złożysz wniosek na piśmie, dokumenty zostaną wysłane na Twój adres domowy. Aby dokumenty dotarły do organu wyborczego na czas, należy je odesłać nie później niż trzeciego dnia roboczego przed wyborami.

## Ile razy mogę postawić krzyżyk



Wszyscy uprawnieni do głosowania mają trzy głosy w wyborach do rad gmin i miast oraz rad powiatów. Mogą one zostać oddane na jednego kandydata lub rozdzielone pomiędzy kilka nazwisk. Możliwe jest również postawienie tylko jednego lub dwóch krzyżyków. Inaczej sytuacja wygląda w przypadku wyborów na burmistrza: tutaj uprawnieni do głosowania mają tylko jeden głos. To samo dotyczy wyborów europejskich. Głos do Parlamentu Europejskiego nie jest jednak oddawany na osobę, ale na listę kandydatów danej partii.



## Czy mój głos w ogóle ma znaczenie



Ależ tak! Gdzie powstaną nowe osiedla mieszkaniowe, która droga wymaga remontu, jak wysokie będą opłaty za parkowanie w przyszłości? O takich kwestiach decyduje lokalna polityka. Oznacza to, że każdy, kto 9 czerwca pójdzie do urny, ma wpływ na to, kto będzie podejmował decyzje na szczeblu lokalnym. Wybory to najbardziej bezpośredni sposób uczestniczenia w polityce – w kraju i w Europie. W 2019 r. frekwencja wyborcza w wyborach samorządowych wyniosła 57,2%, a w wyborach europejskich 58,4%. O tym, jak decydujące w wyborach mogą być pojedyncze głosy, świadczy przykład jednego z okręgów wyborczych na Pomorzu Przednim: W wyborach do Parlamentu krajowego w 2016 r. o zwycięstwie w wyborach bezpośrednich zadecydowało zaledwie pięć głosów.

## Kto może kandydować w wyborach



Kandydatem w wyborach może być każdy obywatel Niemiec lub innego państwa członkowskiego UE, który w dniu wyborów ukończył 18 lat, posiada główne miejsce zamieszkania w okręgu wyborczym od co najmniej trzech miesięcy lub zazwyczaj tam przebywa i nie jest pozbawiony prawa wyborczego lub pełnienia funkcji publicznych. Kandydaci w wyborach europejskich muszą znajdować się na federalnej lub krajowej liście partii lub stowarzyszeń politycznych.





## Za co odpowiadają przedstawiciele gmin



## Za co odpowiadają rady powiatu



Już Konstytucja gwarantuje, że gmina jest samodzielna. Stwierdza ona: „Gminy muszą mieć zagwarantowane prawo do regulowania wszystkich spraw społeczności lokalnej na własną odpowiedzialność w ramach prawa”. Podejmowane są decyzje na przykład w sprawie budowy przedszkoli i szkół, wyposażenia straży pożarnej czy wspierania kultury i turystyki.

Rada gminy lub rada miasta jest najwyższym organem samorządowym. Na swoich posiedzeniach honorowi przedstawiciele gminy lub miasta decydują o rekomendacjach ze strony komisji i wnioskach administracyjnych.

Z wyjątkiem Rostocku i Schwerina wszystkie miasta i gminy w MV należą do jednego z okręgów. W sumie istnieje sześć okręgów, od Nordwestmecklenburg po Vorpommern-Greifswald. Każdy z nich ma własną radę powiatu. Decyduje ona o wszystkich podstawowych sprawach powiatu, takich jak transport lokalny czy wywożenie śmieci. Są to zadania, których miasta i gminy w powiatach nie są w stanie zrealizować samodzielnie. Decyzje są wdrażane przez starostę. Podobnie jak rady gmin i miast, rady powiatu wybierane są co pięć lat.







## Jakie zadania mają honorowi burmistrzowie ?



W MV jest ponad 650 honorowych burmistrzów. Są oni wybierani bezpośrednio. Ich kadencja jest powiązana z kadencją rady gminy lub miasta – trwa pięć lat. Honorowi burmistrzowie reprezentują swój obszar na zewnątrz i utrzymują regularny kontakt z mieszkańcami. Przewodniczą radom miejskim lub gminnym, planują projekty i współdecydują o tym, czy wyremontować centrum młodzieżowe lub wydać pieniądze na nowe oświetlenie uliczne. Honorowi burmistrzowie otrzymują honorarium, np. 840 € miesięcznie w miejscowościach do 500 mieszkańców.



## Czym zajmują się pełnoetatowi burmistrzowie ?



Większe miasta mają burmistrzów pełnoetatowych. W Rostocku, Schwerinie, Neubrandenburgu, Stralsundzie i Greifswaldzie są oni nazywani nadburmistrzami. W przeciwieństwie do burmistrzów honorowych, nie zasiadają oni w radzie miasta. Pracują na pełny etat, zarządzają administracją, przygotowują uchwały i wykonują polecenia rady miejskiej. Ich kadencja trwa od siedmiu do dziewięciu lat. Czas trwania jest dokładnie określony przez każdą gminę w statucie.



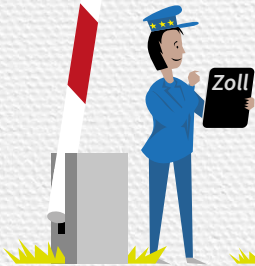




## Za co odpowiada Unia Europejska



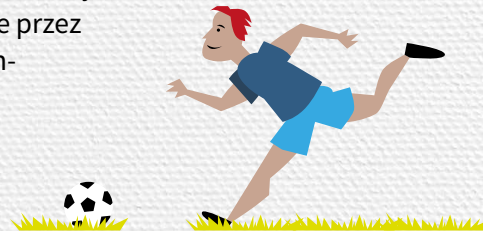
Mieszkańc w Niemczech mamy Europę w naszych portfelach. Euro. Polityka monetarna to zadanie, za które odpowiedzialna jest UE. To samo dotyczy handlu zagranicznego, unii celnej i prawa konkurencji. Istnieją również obowiązki, które są dzielone między UE a państwa członkowskie. Na przykład ochrona konsumentów, środowisko i rolnictwo. Ma tu zastosowanie zasada pomocniczości. UE podejmuje działania tylko wtedy, gdy państwa członkowskie nie są w stanie samodzielnie uregulować tych zadań.



## Za co nie odpowiada Unia Europejska



Odnosi się to na przykład do obszarów kultury, edukacji, sportu i zarządzania kryzysowego. W tym przypadku Unia Europejska może wspierać państwa członkowskie – na przykład poprzez tworzenie programów finansowania, podejmowanie zadań koordynacyjnych lub podejmowanie działań uzupełniających. Nie jest jednak upoważniona do ustanawiania konkretnych wymogów prawnych. Zasadniczo UE może podejmować tylko te zadania, które zostały jej powierzone przez państwa członkowskie.





## Jakie korzyści czerpie MV z Unii Europejskiej



Wolny handel i przepływ kapitału, umowy w całej UE, praca z dowolnego miejsca i nieograniczone możliwości podróżowania – to podstawowe swobody Unii Europejskiej, które obowiązują również wszystkich mieszkańców Meklemburgii-Pomorza Przedniego.

W naszym codziennym życiu decyzje UE znajdują również odzwierciedlenie, na przykład, w gwarancjach na urządzenia elektryczne, opłatach za telefon komórkowy za granicą i etykietowaniu żywności.

Warto dodać, że Meklemburgia-Pomorze Przednie czerpie także korzyści finansowe z Unii Europejskiej. W obecnym okresie finansowania – trwającym do 2027 roku – kraj związkowy otrzyma łącznie około 1,9 mld €.



## Ilu posłów do PE reprezentuje Niemcy



Niemcy są reprezentowane w Parlamencie Europejskim przez 96 posłów. Liczba miejsc zależy od liczby ludności państw członkowskich. Dla porównania: kraje z najmniejszą liczbą mandatów to Malta, Luksemburg i Cypr: każdy z nich ma po sześć mandatów. Aktualnie sprawy Meklemburgii-Pomorza Przedniego reprezentuje sześciu parlamentarzystów.

W nadchodzących wyborach do zdobycia będzie łącznie 720 miejsc w Parlamencie Europejskim. Po wystąpieniu Wielkiej Brytanii z UE liczba ta została zmniejszona z 751 do 705. Przyczyną obecnej regulacji są zmiany demograficzne, które zaszły po wyborach w 2019 r. Liczba posłów do PE z Niemiec nie ulegnie zmianie.

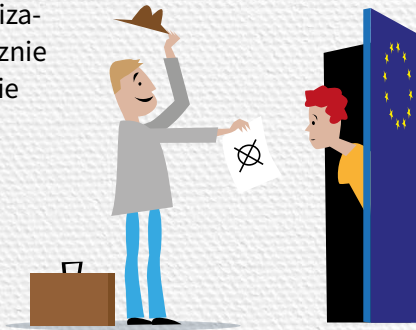
# Na jakich zasadach kandydaci dostają się do Parlamentu Europejskiego



# Czym są wybory młodzieżowe



W poszczególnych państwach członkowskich wygląda to różnie. W Niemczech partie i stowarzyszenia polityczne sporządzają krajowe lub federalne listy kandydatów. Indywidualne zgłoszenia nie są możliwe. Kandydaci muszą najpierw wziąć udział w tajnym głosowaniu na zjeździe partii lub walnym zgromadzeniu. Liczba miejsc, które partia lub organizacja polityczna ostatecznie otrzyma w Parlamencie Europejskim, zależy od udziału głosów w wyborach europejskich.



Krótko mówiąc: praktykowaniem demokracji. Wybory młodzieżowe istnieją od 1999 r. i są organizowane przy okazji wyborów do parlamentów krajowych, federalnych i do Parlamentu Europejskiego. Projekt wprowadza wybory do szkół i pokazuje, jak naprawdę wygląda głosowanie – od spisu wyborców po pójście do urn. Szkoły, które chciałyby wziąć udział w projekcie, mogą zarejestrować się za pomocą kodu QR. Więcej informacji na: **juniorwahl.de**



Tak przebiegają wybory młodzieżowe:



Zdobywanie wiedzy



Wyrobienie sobie opinii



Postawienie krzyżyka



Przejęcie odpowiedzialności





## Gdzie znaleźć więcej informacji



Na stronie **politik-mv.de**, serwisie internetowym Krajowej Centrali Kształcenia Obywatelskiego MV, można znaleźć informacje i wiadomości ogólne na temat wyborów samorządowych i wyborów do Parlamentu Europejskiego, które odbędą się 9 czerwca 2024 r. Jeśli przed wyborami europejskimi chcesz dowiedzieć

się, który program partyjny najbardziej Ci odpowiada, możesz skorzystać z serwisu Wahl-O-Mat na stronie Federalnej Centrali Kształcenia Obywatelskiego – w internecie na: **bpb.de**. Lub w lokalnej LpB: Autobus demokracji jest w drodze z „analogową” wersją serwisu Wahl-O-Mat. Informacji: **demokratie-auf-achse.de**

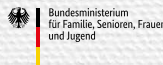


Publikacja powstała przy wsparciu Projektu perspektywa.

**perspektywa** – Wspólnie żyć i aktywnie współpracować jest projektem Stowarzyszenia RAA – Meklemburgia-Pomorze Przednie, finansowanym przez Federalne Ministerstwo ds. Rodziny, Seniorów, Kobiet i Młodzieży w ramach programu federalnego „Życ w demokracji!”, jak również przez kraj związkowy Meklemburgia-Pomorze Przednie ze środków Funduszu Metropolitalnego Regionu Szczecina oraz Europejskiego Funduszu Społecznego Plus (EFS).



Gefördert vom



im Rahmen des Bundesprogramms

Demokratie *leben!*



Kofinanziert von der Europäischen Union



## Wydawca

Landeszentrale für politische Bildung  
Mecklenburg-Vorpommern  
Jägerweg 2  
19053 Schwerin  
[lpb-mv.de](http://lpb-mv.de)  
[poststelle@lpb.mv-regierung.de](mailto:poststelle@lpb.mv-regierung.de)  
Marzec 2024

## Więcej informacji



[politik-mv.de](http://politik-mv.de)



[facebook.com/LandeszentraleMV](https://facebook.com/LandeszentraleMV)



[twitter.com/lpbmv](https://twitter.com/lpbmv)



[instagram.com/lpb\\_mv](https://instagram.com/lpb_mv)

Produkcja: farbmedia GbR

Tekst: Sylvia Kuska

Ilustracje: Martin Molter

Tłumaczenie: Dagmara Baumert, Katarzyna Jackowska